

XXII^e Congrès Eucharistique International à Madrid

25-30 juin—2 juillet 1911, sous le Haut Patronage et la Présidence d'Honneur de S. A. R. l'Infante Isabel de Bourbon

Pèlerinages et Excursions organisés avec le concours du journal "L'Univers" (Paris)

AVIS.—Au moment du Congrès de Montréal, dont l'imposant succès est encore à la mémoire de ceux qui ont pu y assister, on a pu se convaincre, combien il est difficile de loger un tel concours de peuple accouru de tous les pays, comme le logement à Madrid sera très rare pendant le Congrès à cause du nombre plutôt minime des hôtels, nous avons retenu un certain nombre de places pour les "congrégistes" Canadiens qui voudront souscrire au voyage organisé par "L'Univers". Nous recommandons de nous adresser à la somme de \$10.00 en acompte sur le coût entier du voyage.

L'Espagne, pays extrêmement intéressant pour les touristes, offre aux catholiques un intérêt plus particulier et des buts de très saints et vénérés pèlerinages. L'âme trouvera à Loyola, à Saint-Jacques de Compostelle, à Avila, d'intimes et grandes satisfactions.

Des mesures sont d'ores et déjà prises pour faciliter à tous, le voyage à Madrid et la visite des lieux intéressants.

Il n'y a en Espagne presque pas d'hôtels moyens et les "Casas de huéspedes" laissent particulièrement à désirer, aussi partout, sur le parcours du voyage tel que décrit au programme, de bons hôtels seront fournis.

ITINÉRAIRE

Départ de Montréal, le 3 juin par le "S.S. Erie", ou tout autre vaisseau de l'importance quelle ligne et de "même classe", dont l'arrivée en Europe coïncidera avec le départ pour Madrid.

Le 19 juin, concentration à Paris, à l'hôtel qui sera indiqué ultérieurement aux congressistes du Canada.

Le 21 juin.—Arrivée de Irun, sur la frontière d'Espagne.

Le 22 juin.—Burgos, sur la rive droite de l'Arlanzon, fut la résidence des premiers rois et la capitale de la vieille Castille.

La visite mériterait à elle seule le voyage d'Espagne. La magnifique cathédrale qui domine dans les hauteurs de la ville, les ruines de la "Pucelle" est et décora". (Tu es toute belle et gracieuse) est une merveille de dentelle et de lumière.

À l'intérieur, parmi les choses les plus remarquables sont le chœur, la transept, l'escalier doré, la chapelle du comble avec une statue de St-Jérôme, la chapelle de la présentation avec une superbe madone et enfin le fameux Christ de Burgos, on voit recouvert de peau avec cheveux, barbe et dents naturels. La vue de ce Christ agonisant, à la peau livide et fleuve de sang, laisse une impression profonde.

En sortant l'on visitera les églises San Esteban, San Nicolas et San Gil et l'on se dirigera ensuite vers la maison paternelle et le monument du Cid, la Casa Consistorial, le musée provincial, la plaza mayor et la casa del Cordon.

Après déjeuner, excursion en voiture au Monastère de Las Huelgas, le Saint-Denis de la vieille Castille et à la Chartreuse de Miraflores, sur la route est situé un des couvents carmélites fondé par Sainte-Thérèse.

Dans la soirée départ pour Valladolid. Dîner en route—Arrivée pour coucher.

23 juin.—Visite de Valladolid (Bastille de la Vallée), l'une des capitales passagères du Royaume. Départ le soir pour Avila.

24 juin.—Arrivée le matin à Avila—Conduite à l'hôtel—après l'installation messes et petit déjeuner. L'on se rendra ensuite au monastère où résida Thérèse de Alhambra, Sainte-Thérèse de Jésus. Là se trouve la petite chapelle où elle eut la plupart de ses visions.

L'on visitera également le couvent des Dominicains où vécut le Père Ildefonso, le confesseur de Sainte-Vierge, la salle du Tribunal de l'Inquisition qui présida Tarquena, l'Église des carmes, San Juan ou Thérèse fut baptisée, la cathédrale où se trouve l'urne de la Vierge, qui s'enfuit devant la Sainte et enfin le couvent de l'Incarnation où elle resta 27 ans. Elle y eut ses plus importantes manifestations dont une commune avec Saint-Jean de la Croix.

Après-midi départ pour Madrid—Arrivée pour souper—Coucher.

24 juin au 1^{er} juillet.—Séjour à Madrid au gré de chaque participant (non compris Congrès).

Pour les visites à Tolède et à l'Escorial voir les indications d'autre part. 1^{er} juillet—Départ pour Valence.

2 juillet—Arrivée le matin à Valence—Conduite et installation à l'hôtel.

Valence (171,000 h.) située sur le Guadalquivir est la ville natale du Cid et des grands saints Vincent Ferrer et Louis Bertrand.

On visitera le matin la Cathédrale, la Tour El Miquelete (ascension de la plate-forme), magnifique panorama de Valence et de la Huerta, la porte de los Apostoles, la place de la Constitución, l'Audencia, La Lonja, l'Église Santos Juanes, la place du Marché, retour à l'hôtel par la calle San Fernando, le palais des Aguas.

Après-midi, promenade en voiture. Visite du Musée Provincial et de la tour de la Milla.

3 juillet.—Départ le matin pour

Taragone où l'on arrivera pour déjeuner.

Après-midi visite de la ville. Dans la soirée départ pour Barcelone où l'on couchera.

Du 3 au 6 juillet.—Séjour à Barcelone.

1^{er} jour.—Dans la matinée, première visite de la ville : la cathédrale et son Cloître Ste-Marie de la Mer, le Palais de la Députation, la Casa Consistorial, la Bourse, la Douane, la Plaza de Toros, le Port, la statue de Christophe Colomb, les Promenades de la Rambla.—Après déjeuner, promenade en voiture : Miramar, le Parc et le Jardin Zoologique, San Juan et le joli village de Gracia.

2^e jour.—Pèlerinage au Montserrat où se trouve une madone vénérée presque à l'égal de N-D. del Pilar et qui fut visitée par Saint-Vincent Ferrer, Benoît XIII, et St-Ignace.

6 juillet.—Départ pour le retour—repas en route—Arrivée à la frontière dans la soirée. Ce voyage se fera en seconde classe.

7 juillet.—Arrivée à "Carcassonne", l'antique ville du Moyen-Age si bien conservée.

9 juillet.—"Lourdes", la Ville privilégiée de Marie, le plus beau pèlerinage qui soit.

13 juillet.—Arrivée à Paris. Ici se termine ce voyage pieux, l'un des plus beaux qui se puisse faire et dont le souvenir durera toujours. Coût entier du voyage \$315.00.

Le départ pour le Canada étant facultatif, les personnes désireuses de prolonger leur séjour en Europe pourront le faire sans inconvénient, les billets étant bons pour un an.

Le prix du voyage comprend les traversées d'aller et retour sur le "S.S. Erie" ou tout autre vaisseau de même classe, les hôtels depuis le départ de Paris jusqu'à l'arrivée à Paris, les portebagages et visites des villes, telles qu'indiquées au programme.

Ne sont pas compris dans le prix du passage : les pourboires et les "steamer chair" pendant la traversée, les extras dans les hôtels, tel que les eaux minérales, bains, etc. Ne sont pas compris non plus les voitures, guides, etc. qui n'auront pas été ordonnés par le Directeur du Voyage.

Il est bon de se munir de "Chèques de Voyages", obtenus à nos bureaux au lieu d'argent ; ces chèques sont payables partout en Europe.

Les Organisations ne se rendent pas responsables des retards, accidents ou autres inconvénients de force majeure, non plus que de la perte des bagages, qui peuvent être assurés au départ.

Les voyageurs sont avertis qu'il n'y a pas de franchises de bagage sur les chemins de fer européens.

Pour renseignements supplémentaires, s'adresser à l'AGENCE DE VOYAGES RIVET, 9 Boulevard St-Laurent, Montréal.

L'Agence des Voyages Rivet émet des billets de passage par toutes les lignes de navigation et pour tous les pays.

On y assure son bagage contre les pertes, dommages et on émet des "Chèques de Voyages" de la International Mercantile Marine Co., et de l'American Express.

Liste des départs correspondant avec l'itinéraire du voyage Paris-Madrid :

SS. Chicago, 27 mai—New-York au Havre.

SS. Royal George, 21 mai—Montréal à Bristol.

SS. La Lorraine, 1^{er} juin—New-York au Havre.

SS. Empress of Ireland, 2 juin—Québec à Liverpool.

SS. Corsican, 2 juin—Montréal à Liverpool.

SS. Dominion, 3 juin—Montréal à Liverpool.

SS. Lake Erie, 3 juin—Montréal au Havre.

SS. Chicago, 27 mai—New-York au Havre.

SS. Royal George, 21 mai—Montréal à Bristol.

SS. La Lorraine, 1^{er} juin—New-York au Havre.

SS. Empress of Ireland, 2 juin—Québec à Liverpool.

SS. Corsican, 2 juin—Montréal à Liverpool.

SS. Dominion, 3 juin—Montréal à Liverpool.

SS. Lake Erie, 3 juin—Montréal au Havre.

SS. Chicago, 27 mai—New-York au Havre.

SS. Royal George, 21 mai—Montréal à Bristol.

SS. La Lorraine, 1^{er} juin—New-York au Havre.

SS. Empress of Ireland, 2 juin—Québec à Liverpool.

SS. Corsican, 2 juin—Montréal à Liverpool.

SS. Dominion, 3 juin—Montréal à Liverpool.

SS. Lake Erie, 3 juin—Montréal au Havre.

SS. Chicago, 27 mai—New-York au Havre.

SS. Royal George, 21 mai—Montréal à Bristol.

SS. La Lorraine, 1^{er} juin—New-York au Havre.

SS. Empress of Ireland, 2 juin—Québec à Liverpool.

SS. Corsican, 2 juin—Montréal à Liverpool.

Les enfants peuvent pour avoir le Castoria de Fletcher

CASTORIA

La Sorte Que Vous Avez Toujours Achetée et qui est en usage depuis au delà de 30 ans, porte la signature de et a été faite sous sa surveillance personnelle depuis sa découverte. No permettez à personne de vous tromper à ce sujet. Toutes les Contrefaçons, les Imitations et celui qui l'on dit être tout aussi bon ne sont que des essais qui mettent la santé des Bébés et des Enfants en danger—L'expérience à l'encontre des essais.

Qu'est-ce que Castoria

Castoria est un substitut inoffensif à l'huile de Castor au Parégorique, aux Gouttes et au Sirop Calmant. Il est agréable au goût. Il ne contient ni Opium, ni Morphine, ni autres substances Narcotiques. Son Age est sa garantie. Il fait disparaître les vers et calme les indispositions Flévreuses. Il guérit la Diarrhée et la Colique. Il soulage les maladies causées par la Dentition, guérit la Constipation et la Flatuosité. Il s'assimile la nourriture, règle l'estomac et les intestins, donnant un sommeil naturel et réparateur. Panacée des Enfants.—L'Ami de la Mère.

LE VÉRITABLE CASTORIA PORTE TOUJOURS

La Signature de

Charles H. Fletcher

La Sorte Que Vous Avez Toujours Achetée En Usage Depuis Au Delà De 30 Ans.

THE CASTORIA COMPANY, 75 MURRAY STREET, NEW YORK CITY

Le véritable CASTORIA PORTE TOUJOURS

La Signature de

Charles H. Fletcher

La Sorte Que Vous Avez Toujours Achetée En Usage Depuis Au Delà De 30 Ans.

THE CASTORIA COMPANY, 75 MURRAY STREET, NEW YORK CITY

Le véritable CASTORIA PORTE TOUJOURS

La Signature de

Charles H. Fletcher

La Sorte Que Vous Avez Toujours Achetée En Usage Depuis Au Delà De 30 Ans.

THE CASTORIA COMPANY, 75 MURRAY STREET, NEW YORK CITY

Le véritable CASTORIA PORTE TOUJOURS

La Signature de

Charles H. Fletcher

La Sorte Que Vous Avez Toujours Achetée En Usage Depuis Au Delà De 30 Ans.

THE CASTORIA COMPANY, 75 MURRAY STREET, NEW YORK CITY

Le véritable CASTORIA PORTE TOUJOURS

La Signature de

Charles H. Fletcher

La Sorte Que Vous Avez Toujours Achetée En Usage Depuis Au Delà De 30 Ans.

THE CASTORIA COMPANY, 75 MURRAY STREET, NEW YORK CITY

Le véritable CASTORIA PORTE TOUJOURS

La Signature de

Charles H. Fletcher

La Sorte Que Vous Avez Toujours Achetée En Usage Depuis Au Delà De 30 Ans.

THE CASTORIA COMPANY, 75 MURRAY STREET, NEW YORK CITY

Le véritable CASTORIA PORTE TOUJOURS

La Signature de

Charles H. Fletcher

La Sorte Que Vous Avez Toujours Achetée En Usage Depuis Au Delà De 30 Ans.

THE CASTORIA COMPANY, 75 MURRAY STREET, NEW YORK CITY

Le véritable CASTORIA PORTE TOUJOURS

La Signature de

C.P.R. MACLEOD & CO. EXPRESS

MOINS DE QUATRE JOURS EN MER

Route Idéale

CONFORT—SECURITE

et RAPIDITE

VERITABLES

PALAIS

FLOT—TANTS

COURONNEMENT EN JUIN 1911

Amorce considérable de voyageurs cette année.

Retenez vos cabines des maintenant.

Pour tous renseignements, billets, etc., s'adresser à 30 rue St-Jean, angle de la rue Duquesne, au Château Frontenac ou à la Gare du Palais.

JULES HONE, Jr.

Agence générale de Chemins de Fer et Paquebots. Nous représentons toutes les lignes transatlantiques.

Edouard Hamel, B. A. Sc.

J. des R. Tessier, B. A. Sc.

HAMEL & TESSIER, Ingénieurs Civils

Banque d'Hydroélectricité, TEL. 2089.

138, Rue St-Pierre, QUEBEC.

The Great Northern Mining & Rail Co.

CHEMICAL, B. C.

Mardi, le 21 mars 1911, à huit heures p.m., aura lieu, dans les salles de l'Auditorium, rue St-Jean, Québec, une réunion des intéressés et porteurs d'actions de la compagnie.

Tous les actionnaires de la compagnie sont instamment priés d'assister.

CHEMINS DE FER CANADIEN NOR. QUEBEC & LAC ST-JEAN

Le 21 mars 1911, le 19 mars 1911, les trains partiront de Québec comme suit :

Chemin de Fer Canadian Northern Québec

6.30 A. M. Tous les jours excepté le dimanche pour Montréal, Chutes Shawinigan, Grand-Mère, St-Casimir, etc., faisant rattrapement à Groulx, Jct., avec les trains allant et venant de la Tuque.

Un char Buffet Parlor est attaché à ce train.

6.15 P. M. Tous les jours excepté le dimanche pour St-Casimir.

Québec et Lac St-Jean

6.30 A. M.—Tous les jours excepté le samedi et le dimanche pour Roberval, La Tuque et Chicoutimi, avec char parlor pour Chicoutimi, lundi et jeudi revenant le jour suivant.

9.30 A. M.—Dimanche seulement pour St-Raymond.

6.10 P. M.—Tous les jours, excepté le dimanche pour St-Raymond.

6.10 P. M.—Le samedi, seulement, pour Roberval, Chicoutimi, etc., avec un char d'office pour Chicoutimi.

Billets en vente à la gare, rue St-André, chez P. S. Stocking, rue St-Louis, au Château Frontenac et au bureau du Grand-Tronc.

22-24-25

LIGNE ALLAN

STEAMERS DE LA MALLE ROYALE

Service de Liverpool, Halifax et St-Jean

De Liverpool, Vapeurs De St-Jean, De Halifax

3 Mars, Virginian, 17 Mars, 15 Mars

17 Mars, Virginian, 21 Mars, 15 Mars

21 Mars, Virginian, 25 Mars, 15 Mars

25 Mars, Virginian, 29 Mars, 15 Mars

29 Mars, Virginian, 31 Mars, 15 Mars

31 Mars, Virginian, 2 Avril, 15 Mars

2 Avril, Virginian, 6 Avril, 15 Mars

6 Avril, Virginian, 10 Avril, 15 Mars

10 Avril, Virginian, 14 Avril, 15 Mars

Service Direct

Montréal, New-York, Boston, New-Angleterre, Ottawa, Toronto, Chicago, Winnipeg, Vancouver et tous autres endroits.

Wagons Salon et Wagons-Buffet.

Convois du Jour

Wagons-Lits

Couvois de Nuit

Pour renseignements, billets, tarif, etc., s'adresser à 30 rue St-Jean, angle de la rue Duquesne, au Château Frontenac ou à la Gare du Palais.

JULES HONE, Jr.

Agence générale de Chemins de Fer et Paquebots. Nous représentons toutes les lignes transatlantiques.

Edouard Hamel, B. A. Sc.

J. des R. Tessier, B. A. Sc.

HAMEL & TESSIER, Ingénieurs Civils

Banque d'Hydroélectricité, TEL. 2089.

138, Rue St-Pierre, QUEBEC.

Le véritable CASTORIA PORTE TOUJOURS

La Signature de

Charles H. Fletcher

La Sorte Que Vous Avez Toujours Achetée En Usage Depuis Au Delà De 30 Ans.

THE CASTORIA COMPANY, 75 MURRAY STREET, NEW YORK CITY

Le véritable CASTORIA PORTE TOUJOURS

La Signature de

Charles H. Fletcher

La Sorte Que Vous Avez Toujours Achetée En Usage Depuis Au Delà De 30 Ans.

THE CASTORIA COMPANY, 75 MURRAY STREET, NEW YORK CITY

Le véritable CASTORIA PORTE TOUJOURS

La Signature de

Charles H. Fletcher

La Sorte Que Vous Avez Toujours Achetée En Usage Depuis Au Delà De 30 Ans.

THE CASTORIA COMPANY, 75 MURRAY STREET, NEW YORK CITY

Le véritable CASTORIA PORTE TOUJOURS

La Signature de

Charles H. Fletcher

La Sorte Que Vous Avez Toujours Achetée En Usage Depuis Au Delà De 30 Ans.

THE CASTORIA COMPANY, 75 MURRAY STREET, NEW YORK CITY

Le véritable CASTORIA PORTE TOUJOURS

La Signature de

Charles H. Fletcher

La Sorte Que Vous Avez Toujours Achetée En Usage Depuis Au Delà De 30 Ans.

THE CASTORIA COMPANY, 75 MURRAY STREET, NEW YORK CITY

Le véritable CASTORIA PORTE TOUJOURS

La Signature de

Charles H. Fletcher

La Sorte Que Vous Avez Toujours Achetée En Usage Depuis Au Delà De 30 Ans.

THE CASTORIA COMPANY, 75 MURRAY STREET, NEW YORK CITY

Le véritable CASTORIA PORTE TOUJOURS

La Signature de

Charles H. Fletcher

La Sorte Que Vous Avez Toujours Achetée En Usage Depuis Au Delà De 30 Ans.

THE CASTORIA COMPANY, 75 MURRAY STREET, NEW YORK CITY

Le véritable CASTORIA

L'ÉVÉNEMENT

JOURNAL POPULAIRE

Tous les jours, à l'exception des jours de fête, à 10 c. par copie, en vente par les distributeurs.

ABONNEMENTS: 1 an, \$2.50; 6 mois, \$1.50; 3 mois, \$0.75. En avance.

Tous les jours, à l'exception des jours de fête, à 10 c. par copie, en vente par les distributeurs.

L'ÉVÉNEMENT, 15 MARS 1911.

QUÉBEC, 15 MARS 1911.

LA MARINE DE GUERRE

Que signifie ce branle-bas dans le camp ministériel? Sommes-nous à la veille d'un appel au peuple? Il y a de la poudre dans l'air.

Depuis deux mois environ, répondant aux ordres de leurs maîtres, les députés Bédard, de Beauce, Demers, de Saint-Jean, Gladiu, de Yamaska, et Art. Lachance, de Québec Centre, sont montés tour à tour à la tribune pour exposer "sous son vrai jour" aux fidèles de la vieille Capitale, la fameuse question de la marine de guerre. Pourquoi, à deux mois d'intervalle revenir à la charge, avec un acharnement de désespérés, quand, au dire du *Soleil*, le Dr Bédard, dans son premier discours, avait pulvérisé à tout jamais les objections des adversaires de la Marine? C'est plus qu'étrange.

Il faut que la cause soit bien mauvaise pour qu'il faille recourir aux efforts combinés des quatre députés sus-mentionnés, pour faire comprendre aux Jeunes de l'Association Libérale de Québec, une chose qu'ils disaient si simple et si naturelle.

Quel sera le prochain conférencier? Nul ne le sait. Peut-être le sympathique député de Berthier, Arthur Ecrament, viendra-t-il nous répéter ce qu'il disait, il y a deux ans, au Club Lemieux: "que la création d'une marine canadienne est un pas vers l'Indépendance du Canada." (Compte-rendu du *Soleil*, première page, 13 juillet 1909, avec portrait.)

Pour le moment, contentons-nous de savourer le volumineux discours de M. Lachance, dont le *Soleil* nous donne la primeur, dans son édition de samedi dernier.

Différant un peu des autres quant à la forme, il n'en diffère en rien quant au fond.

Par une habile entrée en matière, il ne s'agit pas, chez nous, remarquez-le bien de marine "de guerre", M. Lachance démontre d'abord par A plus B, que la guerre n'est pas d'invention nouvelle, et qu'en dépit des efforts combinés des diplomates et des philanthropes, la guerre sur terre et sur mer sera toujours le moyen suprême de régler les différends internationaux.

Le militarisme, dit-il, est l'armement à outrance, et le conférencier regrette que les grandes puissances se soient lancées dans cette politique ruineuse, qui est un abus du droit de s'armer. Il ne dit pas comment nous pourrions éviter de tomber dans cet abus, une fois que nous aurons emboîté le pas, quand les grandes nations qu'il mentionne n'ont pu s'y soustraire.

Peut-être que le Grand Chef... En effet.

C'est, dit-il, ce militarisme que Sir Wilfrid Laurier dénonçait, en 1902, quand il disait que ce serait un CRIME et un SUICIDE, pour le Canada, que de se plonger dans le tourbillon du militarisme.

Mais, M. Lachance ne cite qu'une partie des paroles du Premier Ministre.

Après avoir déclaré que le Canada était un immense pays, et que les plus lourds articles de son budget étaient: les travaux publics, la colonisation, la construction des voies ferrées, le creusement des ports et les voies de transport. Sir Wilfrid disait: "Et ce serait un CRIME de détourner une PARTIE des deniers nécessaires à l'accomplissement de ces travaux pour acheter des canons, des fusils et des munitions de guerre."

Il n'est pas question, ici, du mi-

litarisme européen et il ne s'agit pas même d'acheter des vaisseaux. D'après Sir Wilfrid lui-même, il ne fallait pas détourner, même une PARTIE des deniers publics pour l'achat d'armements plus considérables que ceux dont le Canada disposait alors. Sommes-nous plus en état, aujourd'hui, de détourner une partie de nos deniers de leur fin naturelle. Notre dette nette s'est augmentée de plus de 100 millions. Et le chemin de fer Transcontinental, qui n'est pas terminé... Et le canal de la Baie Georgienne, dont on n'ose encore entreprendre la construction... Et le creusement du Saint-Laurent... Voilà autant de travaux publics qui se réclament à l'attention la plus sérieuse de nos gouvernants, et malgré tout cela, de gaieté de cœur, malgré ses refus énergiquement exprimés, le gouvernement de Sir Wilfrid détourne, au profit de la marine, plus d'un sixième de nos revenus.

Les citations suivantes démontrent bien quelle était la portée des paroles de Sir Wilfrid, en 1902.

À la Conférence Coloniale de Londres, en 1907, le Commissaire des Travaux Publics de la Colonie du Cap, le Dr Smart, proposa la résolution suivante:

"Cette conférence, reconnaissant les services éminents rendus par la Marine à la Défense de l'Empire, et la protection de son commerce, et l'importance capitale qu'il y a de continuer à la maintenir au plus haut degré d'efficacité, considère qu'il est du devoir des Possessions Britanniques, au-delà des Mers de fournir, pour le maintien de la Marine, telles contributions qui pourront être déterminées par leurs Parlements locaux, ces contributions devant être sous formes d'octrois en argent, d'établissement de défenses navales locales, ou toutes autres contributions qui pourraient être mieux en harmonie avec les conditions particulières de chaque pays, ainsi qu'il pourra en être décidé après consultation avec l'Amirauté." (Rapport de la conférence, Version originale en anglais, p. 547.)

Le Président de la Conférence, le Comte Elgin, déclara alors qu'après consultation avec le Premier Lord de l'Amirauté, ce dernier consentait à s'en rapporter entièrement à la Conférence, quant aux modifications à faire à la résolution, ou même quant au retranchement de tous les mots se rapportant à l'Amirauté.

Sir Wilfrid Laurier prit le premier la parole, et s'exprima comme suit: "Sir Wilfrid Laurier.—Je regrette de dire que le Canada ne saurait accepter cette proposition. Nous avons déclaré, il y a déjà plusieurs années, que nous n'avons beaucoup à faire sous ce rapport dans notre pays, avant de nous engager ainsi d'une manière générale. Le gouvernement du Canada a beaucoup fait au point de vue de la défense impériale. Notre action n'avait pas été comprise au début, mais je suis heureux de constater que le premier Lord de l'Amirauté admet que nous avons fait plus qu'il ne croyait. Il est impossible, dans mon humble opinion, d'adopter une politique uniforme en cette matière; la disproportion avec la mère-patrie est trop grande. Elle n'a pas, souvenez-vous en, de dépenses à encourir pour les travaux publics, tandis que dans la plupart des colonies et

"certainement au Canada, nous avons à nous taxer jusqu'à l'extrême limite de nos ressources pour le développement du pays. Nous ne saurions contribuer ou promettre de contribuer plus que nous ne faisons pour le moment. We could not contribute or undertake to do more than we are doing in that way. (Version originale en anglais, page 549). "Si l'on insiste sur l'adoption de cette proposition, je serai obligé, pour ma part, de voter dans la négative."

Voilà la vraie signification des paroles de Sir Wilfrid, quand il déclarait que ce serait un CRIME et un SUICIDE, que de détourner une partie des deniers publics pour acheter des canons, des fusils et des munitions de guerre.

C'était la condamnation à l'avance, de la création d'une marine, même pour la défense locale, puisqu'il refusait de voter pour une résolution en vertu de laquelle le Canada était libre: 1. De contribuer par une somme d'argent; ou 2. par l'établissement d'une marine pour la défense locale; ou 3. De contribuer de toute autre manière.

L'honorable M. Brodeur, parlant dans le même sens que Sir Wilfrid, énumérait alors les sommes dépensées par le Canada pour la protection des intérêts canadiens, en même temps que des intérêts de l'Empire: Protection des pêcheries sur l'océan et sur les Grands Lacs, installation de postes de télégraphie sans fil en coopération avec l'Amirauté, prise de possession et entretien des stations navales de Halifax et d'Esquimaut, service hydrographique, etc., et conduisait en disant que le Canada avait fait son devoir envers l'Empire. (Conf. Col. pp. 139-142 et 487, version originale en anglais.)

C'était un point réglé. Trois années à peine se sont écoulées depuis cette Conférence mémorable, et le parti ministériel a fait une volte-face complète sur cette question. Il nous faut construire une marine de guerre, sans même prendre le temps de consulter le peuple canadien, qui sera appelé à se taxer jusqu'à la plus extrême limite pour faire face à ces nouvelles obligations.

Voilà, Messieurs les Ministériels, la véritable attitude de votre parti sur cette question. En dépit de vos efforts, vous ne pourrez faire oublier ce cri du cœur de votre chef en 1902, et lui donner une signification autre que celle qu'il avait réellement. La volte-face de votre parti est un tache qui ne disparaîtra pas de sitôt.

À l'instar de Drummond-Arthabaska, le peuple du Canada, et plus particulièrement le peuple de la Province de Québec vous crierait que c'est un CRIME et un SUICIDE.

LA PROTECTION À NOS INDUSTRIES

Le *Soleil* disait, l'autre jour, qu'un député digne de l'attention, du respect de la Chambre et de la presse, doit se borner à compiler des statistiques à additionner, la solution à un problème compliqué.

C'est ce qu'a fait hier, M. Sauvé, député des Deux-Montagnes, lorsque pour justifier sa motion en faveur de nos industries, il a prononcé l'un des discours les plus importants que la Chambre ait entendus depuis quelques années.

Avec une documentation et une logique remarquables, plusieurs députés ministériels se l'avaient hier soir.

M. Sauvé a fait le tableau de la véritable situation économique de notre province, et il s'est servi de statistiques publiées par les gouvernements de Québec et d'Ottawa, ainsi que des déclarations, d'affirmations de conférenciers de notre gouvernement provincial, pour démontrer que notre province est aujourd'hui, malgré l'ère de prospérité qui favorise le Canada, dans un état d'infériorité qui cause de justes alarmes.

M. Sauvé a fait des comparaisons entre Québec et Ontario. Notre province possède 88 villes; Québec n'en a que 36. Québec a au-

BILLET DU SOIR

UN DISCOURS

Il y a longtemps que l'on n'a pas parlé de l'Ungava, cette "autre province" que M. Gouin devait annexer à la nôtre pour couronner l'oeuvre de sa vie politique. Car il y a eu, et il n'y a pas bien longtemps, une question de l'Ungava, comme il y a une question d'Orient avec cependant cette différence entre les deux que si la dernière semble avoir été créée spécialement pour les journalistes aux abois à court de "copie", l'idée de la première a été créée et mise au monde pour les politiciens en mal de notoriété.

Personne n'ignore que l'Ungava a été découvert, il y a deux ans, par un célèbre explorateur du nom de Lomer Gouin. C'est lui, en outre, qui eût, un jour, l'idée géniale, fort approuvée en ce temps-là, d'annexer la province qu'il gouvernait de cette "autre province", comme les journaux l'appelaient alors. Ce domaine, impropre, il est vrai, à la culture, contient pourtant, des lacs, des rivières, des pouvoirs d'eau et des forêts. C'est une "terre à bois" immense, monstrueuse.

Et, à ce propos, voici ce que je dirais si j'étais appelé à prononcer un discours un jour de notre St-Jean-Baptiste. Je prendrais pour thème l'annexion de l'Ungava et, en un geste à la John C. Kaine, je lancerais aux échos éperdus, devant mes dix mille auditeurs triphonnants, cette emphatique péroraison: "Et pour terminer, messieurs, n'aurai-je pas raison de conserver ce fol espoir, de caresser ce beau rêve: celui de voir grandir, grandir toujours, sur les bords du St-Laurent, cette colonie qu'y fonda Champlain, il y a trois cents ans; celui de donner au monde le spectacle d'une autre France florissante et vigoureuse de ce côté de l'Atlantique. Et notre orgueil voit, dans l'avenir, le radeau vert transplanter en un sol nouveau, devenu un arbre majestueux ombrageant de ses bras puissants une partie de ce vaste héritage sur lequel le soleil ne se couche jamais" (applaudissements prolongés.)

"Il est vrai, messieurs, que cette autre France "des nos rives peut se changer, du train dont vont les choses, en une "autre Angleterre." (mouvements divers.) "Car, messieurs, à moins que l'on apporte à notre politique en général plusieurs modifications dont quelques-unes vaudraient encore mieux que l'annexion d'un territoire, fut-il couvert du bois de tout l'univers, à moins que l'on ne donne par exemple, tous les soins à la colonisation, à l'agriculture, la saine, la respectable et l'unique source de la prospérité d'un pays, à moins de cela, messieurs, notre nationalité est fichue, dussions-nous annexer le Pôle Nord et le Groenland. (mouvements de surprise.)

"... En terminant, un mot de suggestion. Si l'on veut, messieurs, utiliser le nouveau territoire, c'est d'y envoyer tous les marchands de bois du pays et de laisser, comme cela, nos colons travailler en paix sur leur terre. On séparerait de cette façon le domaine forestier de celui de la colonisation; et toutes les misères seraient finies, grâce à la déportation en masse des marchands de bois dans l'Ungava!... (vifs et frénétiques applaudissements.)

GRANDESEIL.

déjà de 1600 établissements industriels de moins qu'Ontario. Pourtant nos ressources naturelles sont plus grandes et plus riches que celles d'Ontario.

L'industrie greffée sur l'agriculture est la cause du grand succès dans Ontario. Or, ici, dans notre province, le gouvernement n'a rien fait pour encourager le développement de nos ressources par l'industrie.

L'industrie, a dit M. Sauvé, a fait les peuples riches et puissants; elle fait surgir des villes; elle crée des marchés.

Le député des Deux-Montagnes n'a-t-il pas raison?

L'hon. M. Devlin a admis qu'il n'était pas suffisamment préparé pour répondre à M. Sauvé. La Chambre l'a vite constaté, puisque le ministre a cherché tout le temps à déplacer la question.

Il ne s'agissait pas de savoir combien le gouvernement avait dépensé d'argent pour les écoles et pour l'agriculture, mais M. Sauvé reprochait au gouvernement de n'avoir pas encouragé les industries; d'avoir ainsi paralysé la colonisation et l'immigration; d'avoir refusé d'assurer le développement de nos ressources naturelles; de priver à notre population un tra-

vail abondant qu'elle trouvait pendant dix années de grande prospérité, à l'étranger ou dans les provinces sœurs.

Et M. Sauvé s'appuyait en parlant ainsi sur le témoignage de l'hon. M. Allard qui déclarait au dernier congrès forestier: "Nous exigeons maintenant que tout le bois coupé sur les Terres de la Couronne soit manufacturé dans le Canada. Par ce moyen, nous assurerons le développement de nos nombreux pouvoirs d'eau, nous procurerons à notre population un travail abondant que par le passé, elle est allé trop souvent chercher à l'étranger."

L'hon. M. Allard avoue qu'il y a en émigration; il admet que cette politique préchée par l'opposition depuis dix ans, la protection de l'industrie de la pulpe et du papier, aura un résultat bienfaisant.

Pourtant, qu'est-ce que le *Soleil*, le Canada, la Vigie et tous les démagogues ministériels n'ont pas dit contre cette politique!

Comme les événements nous donnent raison!



Comment le directeur du *Soleil* qui se moque tant des postiches peut-il subir sans mot dire les ministres du cabinet provincial?

Les 300,000 livres de beurre que nous avons importées des États-Unis durant le mois de janvier dernier devaient avoir un goût de margarine, n'est-ce pas?

Ce n'est pas du blanchissage reçu à Ottawa que le club Canadien avait surtout besoin.

Jules Fournier, fatigué de ne rien faire, retourne enfin à sa profession de journaliste.

Sir Wilfrid Laurier s'est trompé en croyant que le grain venait de l'ouest.

Nous espérons que les électeurs du comté de Québec permettront bientôt à leur député fédéral de prendre un repos bien mérité.

Les gazettes rouges le prennent sur un ton hautain pour nous dire qu'il y a un conservateur dans le pays qui est en faveur de la réciprocité.

La popularité des athlètes est comme des politiciens, elle se perd à Lalonde!

Heureux les peuples qui n'ont pas d'histoire; heureux les villes qui n'ont pas de merger.

Utric, Utric, ne vois-tu rien venir?

Prostration Nerveuse

Les docteurs nous disent qu'un gros pourcentage des épileptiques et des déments aujourd'hui sont causés par le surmenage des nerfs.

Nous, Américains, nous tendons tous les nerfs de notre corps, essayant de faire un succès de notre vie et nous ne nous rendons pas compte du système nerveux de manière à la rendre égal à l'effort; le résultat est que nous sommes de vieux hommes et de vieilles femmes avant d'avoir quarante ans.

Les tissus nerveux doivent être nourris et renforcés, l'estomac doit être aidé dans la digestion des aliments, le sang doit être enrichi et la circulation accélérée, le corps et le cerveau doivent être vigorisés, de manière que nous puissions supporter l'effort et conserver la santé, la force et la jeunesse.

Le Whiskey de Malt Pur de Duffy, le meilleur tonique stimulant et reconstituant du corps qui soit au monde, est un remède idéal pour les personnes nerveuses ou atteintes de prostration nerveuse. Il calme les nerfs et fait partir les jus gastriques, de sorte que la nourriture peut se digérer. C'est un aliment en lui-même qui donne la force et rend le sang d'un rouge brillant.

Les docteurs et autres hommes de science de toute l'Amérique savent que le Whiskey de Malt Pur de Duffy fait des merveilles, en aidant la digestion, en assistant la nourriture et en donnant la vigueur au corps.

Vendu en BOUTEILLES CACHE-THÉE S'ÉCARTONNANT, par tous les marchands de liqueurs ou directement \$1.25 la grosse bouteille. Regardez si le "Vieux Chimiste" est sur le label et assurez-vous que le sceau sur le bouchon n'est pas brisé. Livret médical contenant des règles pour la santé d'un rare bon sens et des témoignages, aussi l'avis du docteur, envoyés gratuitement à quiconque écrit.

The Duffy Malt Whiskey Co., Rochester, N. Y.

Ce fameux whiskey est en vente à la Picerie Myrand & Pouliot, 70 rue De la Couronne.

Les GRANDS MAGASINS de Québec-Centre

Faguy, Lepinay & Frère

Etoffes à Robes

Nous avons maintenant un assortiment complet d'étoffes à costumes pour le printemps, teintes nouvelles, vous ne pouvez être satisfaits sans avoir vu ce que nous possédons.

Dentelles

Aucun magasin ne peut vous laisser voir un assortiment aussi complet de dentelles de toutes qualités, valenciennes, dorchons, fil, coton, orientales, maltes et all-over et insertions de mêmes patrons, en chiffon point brodé, etc.

Etoffes Noires

Pour costumes ou robes, serge diagonale, chevrons, pana-mas merinos, taffetas, tapan bengaline, serge, crêpe de Chine, enfin tout ce que vous désirez, nous l'avons. Les prix sont toujours les plus bas.

Habillements

Nos habillements proviennent des meilleures fabriques, la coupe et le fini sont garantis comme matière employée que les nouveaux tweeds d'une qualité supérieure, prix exceptionnellement bas.

Valises

Il est inutile de trouver un assortiment plus complet que celui que nous possédons, valises de toutes dimensions et de tous prix, aussi un grand choix de valises à la main "Sult case", Télescope, sacoches, etc., etc.

Lion Brand

Nous avons les habillements pour garçons, figure "Lion Brand" pantalons fond double, blouses coudres doubles, ils sont supérieurs à tous autres par leur durabilité.

Quelques Lignes Speciales

50 Chapeaux de feutre de couleur pour dames et enfants, différentes formes, valeurs de \$2.00 et \$2.50 pour... 50c.

800 paires de pantalons en tweed pour hommes, toutes grandeurs, valeurs de \$2.25 pour... \$1.80

BAS

100 douzaines de bas cache-mire noirs cordés, pour dames, valeurs de 55c pour 44c, voyez la vitrine.

BRODERIES

50 douzaines de broderie, largeurs de 5 pouces, valeur 13c pour... 9c

Faguy, Lepinay & Frère, 254 à 264, RUE ST-JEAN.

Aucune Crainte



Pour vos papiers, argents, billets, etc., si vous avez un SAFE

"LEGARE" Standard

Il vous protège contre les incendies, l'eau, les voleurs, etc., en gardant en sûreté tous vos papiers de valeur.

Nous en avons de Différents Genres Différentes Grandeurs, Différents Prix.

Demandez notre catalogue.

P.T. LEGARE 273-287 RUE ST PAUL 32-38 RUE ST VALIER QUÉBEC

Cadavre trouvé dans la neige

Montréal, 14.—Un employé de la corporation en travaillant au déblaiement de la neige, vers 7 h. 30, ce matin, a trouvé, au coin des rues Vinet et Albert, le corps d'un jeune enfant du sexe féminin dans un tas de neige. Il était simplement enveloppé avec un journal.

Il semblait que cet enfant gisait à cet endroit depuis plusieurs mois. Le constable Narbonne, s'est chargé de conduire le petit cadavre à la morgue.

L'autopsie aura lieu ce soir.

Ees-ce le cadavre de Cecil Grace

Montréal, 14.—On a découvert dans le port d'Astend, aujourd'hui, le cadavre d'un noyé qu'on croit être celui de Cecil Grace, l'infortuné aviateur qui n'atterrit pas, en décembre dernier, lorsqu'il essaya de revenir de Caïas à Dover.

Agresser maniaque ou véritable

Montréal, 14.—Delphis Corbeil tailleur de pierre, a été arrêté, ce matin, sur une plainte de M. Roch Montbriand, architecte, l'accusant de l'avoir attaqué et menacé de son revolver s'il ne faisait pas sa prière au plus tôt. Mais aussitôt après, Corbeil remettait son revolver dans poche d'arrière et se sauvait à toutes jambes.

L'accusé a comparu ce matin devant le recorder Weir qui, après avoir entendu la plainte, l'a envoyé en prison pour huit jours afin de lui faire subir un examen mental.

M. Montbriand ne connaît pas la raison pour laquelle Corbeil l'a menacé.

On croit que Corbeil est un maniaque.

PHOSPHATINE FALIERES. Aliment au Enfant



Le meilleur Café ne coûte qu'un peu plus que les mauvaises qualités. Vous avez le meilleur que vous puissiez acheter à un prix modéré quand vous prenez le

Seal Brand Coffee

En canistres de 1 et 2 lbs seulement



Prix Spéciaux pour Huit Jours Seulement

Un char de HADDOCK frais . . . 3 1/2 lb.
Un char de MORUE fraîche . . . 3 c lb.
Un char de Petite MORUE . . . \$1.50 quart.
10,000 lbs MORUE fumée en boîte . 5 1/2 lb.
HARENG frais 7 1/2 lb.
DORE frais 7 1/2 lb.
ANGUILLES saées de choix . . . 6 1/2 lb.

50 Quarts d'HUITRES Malpec XXX. \$7.50

QUEBEC FRUIT EXCHANGE

31-35, Rue St-Pierre, Québec.

CAFÉ DE L'AUDITORIUM

142 RUE ST-JEAN,

Tension par semaine . . . \$3.50
Huitres, la douzaine . . . 35cts et 50cts
Repas 35cts, 6 billets pour . . . \$1.50
Break sur Grill (lunch compris) . 35cts
"Euchre" parties (lunch compris) . 35cts
Panquets \$1.00 par tête en montant.

Ouvert jusqu'à 1 heure A.M.

P.-W. DUGAL.

Propriétaire.



EX-DIRECTEUR DES HOPITALS DE PARIS ET LONDRES
SPECIALITE : Vices Cardiaques, Urinaires et médecine générale.
Angle des rues St-Paul et Lacroix, No 1A
TEL 3052. QUEBEC

NOTES COMMERCIALES

La possibilité d'une décision de la Cour Suprême des Etats-Unis dans les causes importantes actuellement en suspens fait encore le principal sujet des conversations dans les centres financiers à New-York.

Le caractère des opérations est toujours professionnel et le marché continue dans les mêmes conditions que la semaine dernière, avec peu de perspectives de relèvement sérieux avant la prochaine session du Congrès.

D'après Henry Clews la situation aux Etats-Unis est appréciée comme suit :

"Le marché est en ce moment dans une bonne situation, au point de vue technique. Notre situation au point de vue du placement est extrêmement solide et il y a bien des actions et des obligations qu'on peut acheter à des cours qui assurent un bon rendement et probablement de bons bénéfices. En ce qui concerne la spéculation, il régit encore une certaine incertitude. La situation au Mexique peut déterminer une certaine agitation temporaire, mais non une sérieuse réaction des cours des valeurs. Les progrès concernant les industries du pétrole et du tabac sont encore des questions de très grande importance et si l'on se rend compte qu'un cas en la décision de la Cour serait défavorable aux corporations, on procéderait à une très importante réorganisation de nos compagnies industrielles. De ce côté cependant, il n'y a guère lieu de s'inquiéter, bien que la crainte que la teneur des décisions puisse causer certaines inquiétudes aux porteurs de ces valeurs de placement, pourrait bien amener une agitation temporaire au marché."

LA EASTERN CANADA STEEL WORKS

Une assemblée spéciale des actionnaires de la Eastern Canada Steel Iron Works a eu lieu à Québec samedi, sous la présidence de M. Rodolphe Forget. On y a étudié des questions très importantes. L'expansion des affaires de la compagnie a été telle qu'on se voit dans l'obligation d'augmenter la capacité des usines. Pour cela de nouveaux arrangements financiers sont devenus nécessaires. Il a été en conséquence décidé de racheter les obligations actuelles de \$50,000 d'actions privilégiées. Le rachat des obligations se fera à prime avec les profits, de sorte que le nouvel arrangement sera avantageux pour les actionnaires qui n'y a-

pas longtemps, recevaient un bonus de 40 pour cent en actions ordinaires avec leurs obligations. Comme les obligations seront rachetables à 105, en plus de leur stock ordinaire, les actionnaires recevront une prime sur leurs obligations. Tout le stock privilégié a été pris par les actionnaires actuels. Le nouvel arrangement permettra de doubler la capacité de rendement des usines et, au lieu de 8,000 tonnes par année elle sera donc de 16,000. Les arrangements ont été approuvés à l'unanimité par les actionnaires qui ont exprimé leur entière satisfaction des progrès de la compagnie et de ses perspectives.

Trois nouveaux membres ont été nommés au bureau de direction : ce sont MM. Neuville Belleau, Louis-Philippe Pelletier, de Québec, et Joseph Paquet, de Lévis.

Le bureau se compose maintenant de MM. Rodolphe Forget, M.P., président, Charles Donohue, vice-président; Neuville Belleau, L.P. Pelletier, Jos. Paquet, E. Duvenger, G. Simard, A. Picard, L.H. Gaudry, directeur-gérant et J.T. Donohue, secrétaire-trésorier.

TRANSFÈRE

M. Ray, représentant commercial du Canada à Terre-Neuve, a été transféré à Cuba, en remplacement de M. Kirkpatrick, démissionnaire.

NOS INDUSTRIES

Un manufacturier canadien expédie parait-il, des fourneaux de cuisine aux Iles Fidji et à Odessa en Russie. Cela ne parle pas trop mal pour nos industries si peu développées.

LES FAILLITES

Le nombre des faillites en Canada la semaine dernière a été de 35 dont 13 avaient un passif supérieur à \$5,000 contre 30 la semaine précédente et 28 la semaine correspondante de 1910.



Un Matelas Fiable pour peu d'Argent

Bourré avec des fibres de bois saines et frisées et garni d'un feutre souple de coton.
Se fait en trois qualités.



Cherchez le nom "Health" et la marque "Alaska".
En vente chez les marchands dignes de confiance.
THE ALASKA FRUIT & DOWN CO. LIMITED MONTREAL-QUEBEC-OTTAWA-WINNIPES

MARCHÉ DE QUEBEC

PRODUITS DE LA FERME

Beurre :	
Laiterie	0.21 1/2 0.22
Crémère	0.23 1/2 0.25
2e qualité	0.22 0.22
Fromages :	
Nouveau, petit	0.00 0.13 1/2
Vieux	0.14 1/2 0.15
Oufs frais	0.24 0.25
Oufs No 1	0.18 0.20

GRAINS

Blé du Nord No 1	1.03 1.04
Blé du Nord No 2	1.01 1.02
Blé du Nord No 3	0.99 1.00
Blé Nord Feed	0.78 0.80
Avoine Man. No 2	0.38 0.38 1/2
Avoine Man. No 3	0.37 0.37 1/2
Avoine Québec et Ontario No 2	0.36 0.36 1/2
Avoine Québec et Ontario No 3	0.36 1/2 0.37
Avoine Québec et Ontario No 4	0.37 0.37 1/2
Orge moulu	0.49 0.50
Pois No 2 ordinaires	0.86 0.88
Sarasin (48 lbs)	0.52 0.52 1/2
Blé d'Inde jaune No 3, nouveau	0.55 0.55 1/2

FARINES

Patente d'hiver	5.00 5.25
Patente Manitoba	6.00 6.10
Sticht, Roller	4.75 4.90
Extra par baril	4.60 4.60
Superfine par baril	4.30 4.30
Far. de boul gersp. par baril	5.45 5.60
Patent Hung 98 lbs. 2.90	2.90
Far. fortes à levains 2.60	2.70
Patent d'Ontario	2.40 2.60
Straight Roller	2.25 2.30
Extra	2.20 2.20
Superfine	2.10 2.10
Fin	2.00 2.00
Son. par 100 lbs	1.05 1.10
Gr. blanc	1.50 1.55
Moulu d'avoine	1.45 1.50
Avoine roulée	2.20 2.25
Barley	2.10 2.25
Farine de Blé d'Inde	1.40 1.50

PROVISIONS

Boeuf salé mess 200	18.00
brl	24.00 24.50
Lard short cut brl	24.00 24.50
Lard Clear back	26.00 26.00
Clearfat	24.50 24.50
Saind au Canadien la	2.75 2.80
Saindoux composé, la	2.30 2.40
Porc abattu par 100	0.09 1/2 0.09 1/2
lbs	0.12 0.12
Cottolene seau 20 lbs 0.12	0.00
Cottolene tin 10 lbs 0.12	0.00
Cottolene tin 5 lbs 0.12	0.00
Cottolene tin 2 1/2 lbs 0.12	0.00
Graisse chaudières de 3	0.12 1/2 0.12 1/2
lbs	0.00 0.12 1/2
Graisse chaudières de 5	0.12 1/2 0.12 1/2
lbs	0.00 0.12 1/2
Graisse chaudières de 10 lbs	0.16 0.16
Petits jambons	0.13 0.13
Gros jambons	0.12 0.12
Pic-Nics jambons	0.13 0.13
Epaules roulées	0.15 0.15
Bacon	0.13 0.13

Volailles :

Oie	0.13 0.14
Poules	0.09 0.11
Canards	0.00 0.18
Poulets	0.10 0.13
Dindes	0.19 0.20
Fèves :	
Blanches	1.80 1.95
Jaunes, minot	1.67 1/2 1.70
Lima	0.07 0.07 1/2
Pois :	
Pois à soupe	1.25 1.30
Pois cassés, le sac	0.00 2.90
Blé d'Inde cassé, sac 0.00	2.60

Pourrages :

Poin pressé No 1	11.00 11.50
Poin No 2	10.00 10.50
Trèfle méle	7.50 8.00
Poin No 3	9.00 10.00
Trèfle pur	7.00 7.50

Légumes :

Betteraves, le sac	0.00 0.80
Carottes	0.00 0.60
Céleri	0.00 0.85
Choux de Bruxelles	0.00 0.35
Choux, le quart	0.00 1.25
Choux-fleurs le quart 0.00	1.00
Cresson, doz paquet	0.00 0.35
Epinards la boîte	0.00 0.50
Narret la poche	0.00 0.75
Oignons blancs, caisse 0.00	2.75
Oignons rouges, sacs de 75 lbs	0.00 1.75
Oignons d'Espagne, le crate	0.00 3.00
Panais la poche	0.00 0.90
Patates au détail, le sacs de 90 lbs	0.00 0.00
Persil, doz, paquets	0.00 1.00
Poireaux la doz	0.00 0.20
Radis la doz, paquets	0.00 0.50
Rafort la lb	0.00 0.30
Rhubarbe la doz, paq. 0.00	1.00
Salade frisée, doz	0.00 0.50
Salade pommée, doz	0.00 0.50
Salads, doz, paquets	0.00 1.40
Topinambours le quart	0.00 3.25
Topinambours le pa	0.00 2.00
Thés	

THÉS

Japon, poussière	0.10 0.12
Japon commun	0.20 0.22
Japon qualité moyen. 0.23	0.22
Japon bon choix	0.30 0.35
Gun Powder, commun 0.12	0.22
Gun Powder, bon	0.23 0.25
Gun Powder, choix	0.27 0.35
Thés noirs communs 0.12 1/2	0.19
Thés noirs moyens	0.20 0.27
Thés noirs choix	0.28 0.50

CAFÉS

Mocha	0.24 0.32
Java	0.24 0.32
Maracabo	0.23 1/2 0.24
Jamaïque	0.19 0.22
Chicorée moulu	0.10 0.11
Rio	0.18 1/2 0.20
Cafés verts Rio	0.00 0.15
Cafés verts Santos	0.15 0.17

SUCRES

Jaunes raff.	0.00 4.00
Jaunes quarts	0.00 4.05
Bruts Cristal, 10 lbs 0.00	4.00
Bruts Barbade	0.00 3.80
Sucre blanc	0.00 5.05
Extra ground	0.00 5.20
Cut Loaf Bte	0.00 5.30
Cut 1/2 bte	0.00 5.50
Cut 1/4 bte	0.00 5.50
Granulé, quarts	0.00 4.45
Granulé sacs 100 lbs 0.00	4.40



M. GUILLAUME LEBEL

MM. Boivin, Wilson & Cie. Montréal.

Messieurs,

J'étais d'une grande faiblesse, malgré les nombreux remèdes dont je faisais usage. J'étais bien découragée. A ce moment ma mère vint me voir et me conseilla de prendre du VIN ST. MICHEL. J'en achetai d'abord une bouteille. Je m'aperçus que je prenais des forces. J'en achetai alors quatre bouteilles et je n'étais pas arrivée au bout de ma provision que mes forces m'étaient revenues et je me sentais en état de faire face à mes occupations sans fatigue. Je puis donc certifier que c'est le VIN ST. MICHEL qui m'a rendu la santé. Je le recommande à toutes celles qui se trouveront dans le même état que moi. Je vous envoie ma photographie comme preuve de ma guérison.

Comptez, Messieurs sur ma reconnaissance.

Mme Guillaume Lebel, St. Honoré, Co. Témiscouata.

EN VENTE PARTOUT

BOIVIN, WILSON & GIE
SEULS AGENTS

520 RUE ST. PAUL MONTREAL.

Télep. 3033 P. O. Boite 387

BOSSE & BANKS

Poutres, colonnes, plaques d'acier, tuyaux pour Gas et eau, matériaux pour constructeurs, machineries et autres spécialités

BATISSE

De La Chambre De Commerce

39 Rue St-Paul, Québec.

Quand vous avez pris du froid

vous ne tardez pas à ressentir un malaise général, de l'abattement, un peu de fièvre, des douleurs de tête, de la sécheresse dans l'arrière-gorge. Pour couper court à cet accès, prenez un ou deux

Cachets Gauvin
CONTRE LE MAL DE TETE



et vous éviterez ainsi de graves complications telles que la Bronchite ou la Grippe ou encore la Pneumonie presque toujours fatale.

Cher Monsieur Gauvin, Chaque fois que je me sens fatigué, abattu, j'ai recours, depuis années, à vos fameux Cachets qui me font retrouver rapidement de bons, mes anciens compagnons. R. Lippin, Montréal.

En vente partout: 25 cts la boîte.
J. A. E. Gauvin, Pharmacien-Chimiste
880 rue Ste-Catherine-Est, Montréal.

Le Vin qui Guérit

Femmes faibles, débilitées par la maladie, l'excès du travail, les soucis du ménage, les nuits sans sommeil aussi bien que par les exigences de la vie mondaine - vous reprendrez Forces et Santé en faisant usage du

Vin St. Michel

Le meilleur fortifiant, le reconstituant par excellence des constitutions affaiblies.

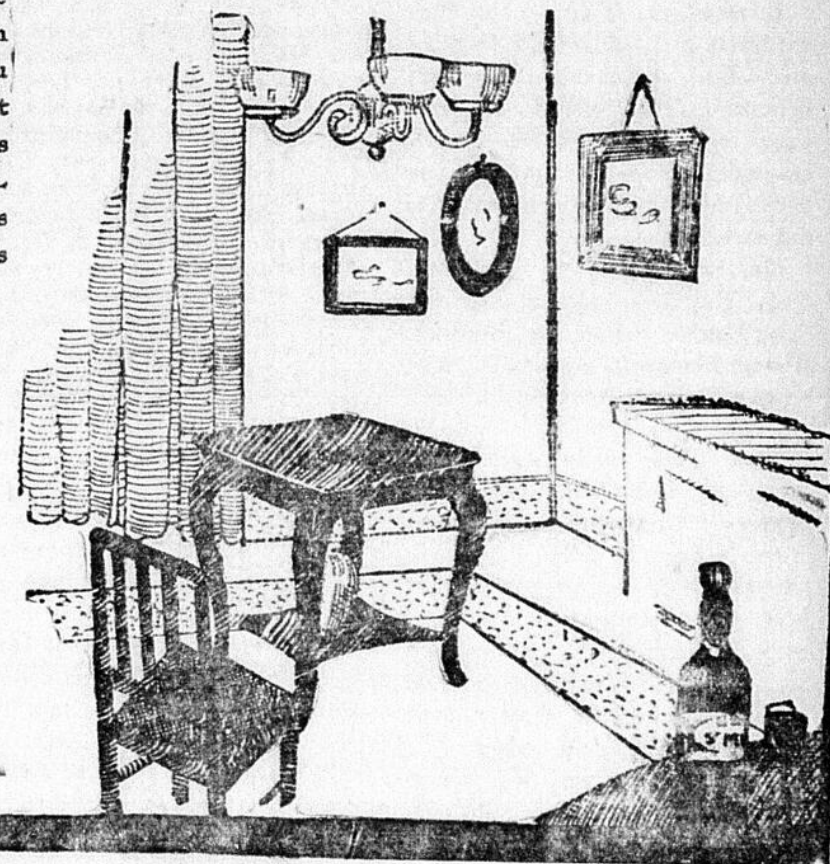
Le VIN ST. MICHEL

Se prend à la dose d'un verre à vin

avant les repas et chaque fois

que le besoin s'en fait

sentir.



NOUS VENONS DE RECEVOIR PLUSIEURS CHARS DE POISSONS DE PREMIERE QUALITE POUR LE

CAREME

TEL QUE HADDOCK, MORUE, SAUMON, FLETAN, DORE, BROCHET, POISSON BLANC, ANGUILE, ETC

Que nous pourrions vous fournir au plus bas prix du marché, de plus nous gardons toujours en stock les Oranges des meilleures marques, Pommes, Citrons, Légumes, Plumes, Choux de New-York et autres Primeurs.

DOMINION FISH FRUIT CO

MARCHE CHAMPLAIN

TELEPHONES: BUREAU 2156, RESIDENCE 1893.

JOS. ASSELIN

MARBRIER

Tailleur de Pierre et Constructions

CHAUSSURES

Première Qualité

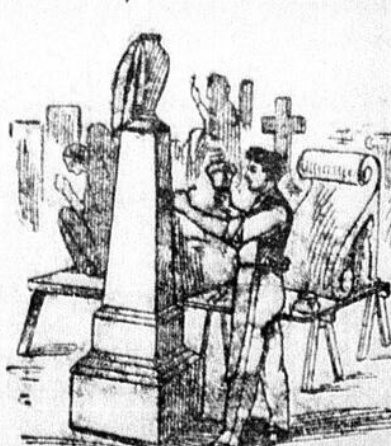
Monuments et Epitaphes en

Grauit, en Marbre et en Pierre.

A très bas prix.

410, RUE ST-PAUL, PALAIS, QUEBEC.

18-147-1 f.p.s.



PATENTS

OVER 65 YEARS EXPERIENCE

TRADE MARKS

DESIGNS & C.

Anyone sending a sketch and description may quickly ascertain our opinion free whether an invention is probably patentable. Communications strictly confidential. HANDBOOK on Patents sent free. Oldest agency for securing patents. Patents taken through Munn & Co. received special notice, without charge, in the Scientific American.

A handsomely illustrated weekly, Largest circulation of any scientific journal, sent free to all subscribers. Send for it.

MUNN & Co. 361 Broadway, New York

Branch Office, 63 St. Louis, Washington, D.C.

